

297*210mm



Yeşilköy Mah. Atatürk Cad. EGS Business Park B1-Blok Kat:8 No.:299-300 Bakırköy/İstanbul, TÜRKİYE
 Tel: +90 212. 465 07 71 - 465 07 72 - 465 07 73
 Fax: +90 212. 465 07 70
 www.vitolighting.com
 info@vitolighting.com



EN
SOLAR LED FLOODLIGHT INSTRUCTION
SPECIFICATION:
 Model: SAHARA
 32 10200/32 102 10/32 10220/32 10230
 Radiyon napajanje: DC 3.2V
 Power: 100W / 150W / 250W / 300W
 Light Source: SMD LED
 Ingress Protection: IP65
 Electrical Protection Class: III
 Material: ABS+PC Lens
 Easy installation and maintenance
CAUTION:
 1. Please read the instruction carefully before installation and preserve it well.
 2. Must be installed and assembled by a qualified electrician.
 3. It is suitable for outdoor use.
 4. Never use the projector without protective glass shield. If it's broken, please replace it immediately.
 5. Maintain a 1m distance between the projector and the other objects.
INSTALLATION:
 1. Drill holes on wall/ground to be installed according to given measurements on technical drawings.
 2. Select a relative position and secure the projector.

RUS
Светодиодная лампа на солнечной батарее РУКОВОДСТВО ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ
ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ:
 Модель: САХАРА
 32 10200/32 102 10/32 10220/32 10230
 Рабочее напряжение: DC 3.2V
 Мощность: 100Вт / 150Вт / 250Вт / 300Вт
 Тип лампы: SMD LED
 Степень защиты: IP65
 Класс защиты: III
 Материал: ABS+PC Lens
 Прост в установке и в уходе
ВНИМАНИЕ:
 1. Пожалуйста внимательно прочитайте и сохраните руководство по эксплуатации светильника.
 2. Светильник должен быть установлен квалифицированным электриком.
 3. Подходит для использования для наружного освещения.
 4. Если защитное стекло светильника повреждено, замените на новое. Не эксплуатируйте проектор без защитного стекла.
 5. Расстояние между стеклом проектора и освещаемой поверхностью должно быть не менее 1 метра.
ИНСТРУКЦИЯ ПО УСТАНОВКЕ:
 1. Бурение сверлами на стене/земле, должны быть установлены согласно данным измерениям на технических рисунках.
 2. Выберите подходящую позицию для проектора.

TR
SOLAR LED PROJEKTÖR KULLANIM KILAVUZU
TEKNİK ÖZELLİKLER:
 Model: SAHARA
 32 10200/32 102 10/32 10220/32 10230
 Çalışma Gerilimi: DC 3.2V
 Güç: 100W / 150W / 250W / 300W
 Işık Kaynağı: SMD LED
 Başlıca Ortam Koruma Derecesi: IP65
 Elektriksel Koruma Sınıfı: III
 Malzeme: ABS+PC Lens
 Kolay kurulum ve bakım
UYARI:
 1. Kurulmadan önce kullanma kılavuzunu dikkatlice okuyunuz ve muhafaza ediniz.
 2. Kurulum uzman bir elektrikçi tarafından yapılmalıdır.
 3. İş dış ortam aydınlatması için uygundur.
 4. Projektör kılıfınız kırılırsa hemen aynı kılıfı kullanınız. Eğer kırılmış ise yenisi ile değiştiriniz.
 5. Projektör ve diğer cisimler arasında min. 1m mesafe bırakınız.
KURULUM:
 1. Tekniğimizde verilen ölçüler doğrultusunda duvarda/zemine delikler açınız.
 2. Projektöre uygun pozisyonu seçerek konumlandırınız.

GR
ΗΛΙΑΚΟΣ ΠΡΟΒΟΛΕΑΣ LED ΟΔΗΓΕΣ
ΤΕΧΝΙΚΑ ΧΑΡΑΚΤΗΡΙΣΤΙΚΑ:
 Μοντέλο: SAHARA
 32 10200/32 102 10/32 10220/32 10230
 Τύπος λαμπυρίδας: DC 3.2V
 Ισχύς: 100W / 150W / 250W / 300W
 Φωτεινή πηγή: SMD LED
 Βασικό περιβάλλον προστασίας: IP65
 Κλάση προστασίας: III
 Υλικό: ABS+PC Lens
 Ευκόλη εγκατάσταση και συντήρηση
ΠΡΟΣΟΧΗ:
 1. Πριν την εγκατάσταση διαβάστε τις οδηγίες και διατηρήστε τις.
 2. Η εγκατάσταση και η συντήρηση πρέπει να γίνεται από εξειδικευμένο ηλεκτρολόγο.
 3. Κατάλληλο για εξωτερική χρήση.
 4. Να μην χρησιμοποιείτε χωρίς να υπάρχει προστατευτικό κάλυμμα. Εάν είναι σπασμένο αντικαταστήστε το με νέο.
 5. Διατηρήστε απόσταση τουλάχιστον 1m μεταξύ του προβολέα και άλλων αντικείμενων.
ΕΓΚΑΤΑΣΤΑΣΗ:
 1. Αναλύστε προσεκτικά στον χώρο/έδαφος σύμφωνα με τις διαστάσεις στα τεχνικά σχέδια.
 2. Επιλέξτε μία θέση και ασφαλίστε τον προβολέα.

KAZ
Күн энергиясынмен Қуатталатын диотты ҚАЫРҒА ШАМЫ ПАЙДАЛУУ ЖӨНІНДЕГІ НҮСҚАУЛЫҚ
ТЕХНИКАЛЫҚ СИПАТТАМАСЫ:
 Model: SAHARA
 32 10200/32 102 10/32 10220/32 10230
 Жұмыс кереметі: DC 3.2V
 Ғылым типі: SMD LED
 Қорғаныс дәрежесі: IP65
 Материалы: ABS+PC Lens
 Орынау және күтім қалау оңай.
НАЗАР АУДАРЫҢЫЗ:
 1. Орынау алдында пайдалану жөніндегі нұсқаулықты мұқият оқып алыңыз, сақтап қойыңыз.
 2. Шығарылым білікті электр маманы орынауы тиіс.
 3. Ғимаратқа және далаға беру үшін пайдалануға жарамсыз.
 4. Егер шығарылым қорғаныс аяғын алып тастаңыз, жаңысына ауыстырыңыз. Пржекторды қорғаныс аяғынсыз пайдалануға болмайды.
 5. Пржекторды өзінен кез келген заттардан қорғашыңыз. 1 метрден кем болмайды.
ОРНАТУ ЖӨНІНДЕГІ НҮСҚАУЛЫҚ:
 1. Табиғи айдандықтарды бірден ғана түстері техникалық суреттердегі өлшем бойынша белгіленген қорғаныс экранына орнатыңыз.
 2. Пржекторға арнаған қауіпті позицияны таңдаңыз.

AR
بروجكتور ليد ساهرا
البيانات الفنية:
 الطراز: SAHARA
 3210200/3210210/3210220/3210230
 جهد التشغيل: DC 3.2V
 القدرة: 100W / 150W / 250W / 300W
 نوع المصباح: SMD
 درجة الحماية من الغلاف: IP65
III
 مادة العدسة: ABS+PC Lens
 سهولة التركيب والصيانة
تنبيهات:
 1. اقرأ دليل الاستخدام جيداً قبل التركيب، وحافظ عليه.
 2. يجب ان يترك التركيب من قبل كهربائي مؤهل.
 3. ملائم للتأثير الخارجي فقط.
 4. لا تستخدم العدسة دون وجود الغطاء الواقى، وان كان مكسوراً فاستبدلها بغطاء آخر جديد.
 5. اترك مسافة امان قدرها متر على الأقل بين الكشاف والاشياء الاخرى.
التثبيت:
 1. حدد المواقع المراد االتركيب حسب الابعاد المبينة فى المخطط الفنى.
 2. تجنب تحديد المواقع فى المناطق الخطرة.

BG
Соларен светодиолен прожектор ХАРАКТЕРИСТИКИ
ХАРАКТЕРИСТИКИ:
 Модел: САХАРА
 32 10200/32 102 10/32 10220/32 10230
 Напрежение на осветител: DC 3.2V
 Мощност: 100W / 150W / 250W / 300W
 Светодиодна лампа: SMD LED
 Степен на защита от влага: IP65
 Клас на защита: III
 Материал: ABS+PC Lens
 Лесно за монтаж и поддръжка
ВАЖНО:
 1. Преди монтаж, моля прочетете инструкцията внимателно и я запазете.
 2. Да се монтира само от квалифициран ел. техник.
 3. Подходящ за употреба за открито.
 4. Никога не използвайте проектора без защитно стъкло и решетка, ако са счупени или изчезнали.
 5. Пазиете минимум 1m разстояние между проектора и други предмети.
МОНТАЖ:
 1. Проверете думи на стената в съответствие с размерите на монтажната панелелектрическа табела с устър линия
 2. Изберете подходяща позиция на проектора и го поддържурте.

RO
PROJECTOR LED SOLAR INSTRUCȚIUNI
SPECIFICAȚIE:
 Model: SAHARA
 32 10200/32 102 10/32 10220/32 10230
 Tensiunea de alimentare: DC 3.2V
 Putere: 100W / 150W / 250W / 300W
 Tip sursă de lumină: SMD LED
 Nivel de protecție: IP65
 Clasă de protecție: III
 Material: ABS+PC Lens
 Instalare ușoară și de întreținut
MĂSURI DE PRECAUȚIE:
 1. Citiți cu atenție instrucțiunile și urmați-le întotdeauna.
 2. A se monta și asambla de către un electrician autorizat.
 3. Este potrivit pentru utilizarea în exterior.
 4. Nu folosiți niciodată proiectorul fără geamă de protecție. Dacă acesta este spart înlocuiți-l imediat.
 5. Păstrați o distanță de min. 1m între proiector și alte obiecte.
INSTALAȚIE:
 1. Montaжа poate fi efectuată în perete/podea în concordanță cu măsurătorile sau schema tehnică.
 2. Alegeți o poziție relativă a proiectorului și asigurați-l.

SRB
SOLARNI LED REFLEKTOR UPUTSTVO ZA UPOTREBU
TEHNIČKE KARAKTERISTIKE:
 Model: SAHARA
 32 10200/32 102 10/32 10220/32 10230
 Napon napajanja: DC 3.2V
 Snaga: 100W / 150W / 250W / 300W
 Izvor svetla: SMD LED
 Stopnja zaštite: IP65
 Klasa zaštite: III
 Materijal: ABS+PC Lens
 Jednostavan montaža i održavanje
UPOZORENJE:
 1. Prije instalacije pažljivo pročitať uputstvo i sačuvati ga.
 2. Instalaciju treba da izvrši kvalifikovani električar.
 3. Reflektor je pogodan za spoljnu upotrebu.
 4. Ne koristiti reflektor bez zaštitnog stakla. U slučaju da je zaštitno staklo oštećeno zamijeniti ga sa novim.
 5. Razmak između reflektora i ostalih predmeta treba biti min. 1m.
INSTALACIJA:
 1. Izabrati mjesto na zidu prema dimenzijama iz uputstva.
 2. Odabrati poziciju i montirati reflektor.

HR
SOLARNI LED REFLEKTOR UPUTSTVO ZA UPOTREBU
SPECIFIKACIJA:
 Model: SAHARA
 32 10200/32 102 10/32 10220/32 10230
 Napon: DC 3.2V
 Snaga: 100W / 150W / 250W / 300W
 LED izvor: SMD LED
 Stopnja zaštite: IP65
 Klasa zaštite: III
 Materijal: ABS+PC Lens
 Lagano postavljanje i održavanje
UPOZORENJE:
 1. Prije instaliranja pažljivo pročitať uputstvo i sačuvati ga.
 2. Instaliranje i sastavljanje projektor kvalificiranim električarom.
 3. Reflektor je pogodan za vanjsku upotrebu.
 4. Ne koristiti bez zaštitnog poklopa. Ukoliko se poklopac razbije, odmah ga zamijeniti.
 5. Između reflektora i ostalih predmeta treba biti razmak min. 1m.
INSTALIRANJE:
 1. Probuđiti mjesto na zidu / zidu / zidu za postavljanje prema mjerama zadanim na crtici.
 2. Odabrati poziciju i montirati reflektor.

SLO
SOLARNI LED REFLEKTOR NAVODILA
SPECIFIKACIJE:
 Model: SAHARA
 32 10200/32 102 10/32 10220/32 10230
 Delovna napetost: DC 3.2V
 Moc: 100W / 150W / 250W / 300W
 LED izvor: SMD LED
 EP klasa: III
 IP zaščita: IP65
 Material: ABS+PC Lens
 Enostavna montaža in vzdrževanje
LED REFLEKTOR - NAVODILA:
 1. Pred montažo pazljivo preberite navodila in ohranite jih!
 2. Vias delo na glavnih vodilih morajo biti narejena s strani za uporabljajnih osebe!
 3. Zbiranje je primeren za uporabo zunaj ali znotraj!
 4. Naloci ne uporabljajte reflektorja brez zaščitnega stekla. V primeru, da se razbije, ga nemudoma zamenjajte!
 5. Mednarodno razdaljo od drugih predmetov upoštevajte minimalno razdaljo 1 meter!
MONTAŽA:
 1. V steni, bñh ali stropu izvrtajte luknje.
 2. Izberite primerno pozicijo in pritrdite napravo.

UA
СОЛЯЧНА СВІТЛОДІОДНИЙ ПРОЖЕКТОР КЕРІВНИЦТВО З ЕКСПЛУАТАЦІЇ
ТЕХНІЧНІ ХАРАКТЕРИСТИКИ:
 Модель: САХАРА
 32 10200/32 102 10/32 10220/32 10230
 Робоче напруга: DC 3.2V
 Потужність: 100Вт / 150Вт / 250Вт / 300Вт
 Тип лампи: SMD LED
 Ступінь захисту: IP65
 Клас захисту: III
 Матеріал: ABS+PC Lens
 Легке встановлення і в догляд
УВАГА:
 1. Перед встановленням уважно прочитайте і зберіть керівництво по експлуатації світильника.
 2. Світильник повинен встановлюватися кваліфікованим електриком.
 3. Підходить для використання для зовнішнього освітлення.
 4. Категорично забороняється використовувати світильник без захисного скління.
 5. Якщо захисне скло світильника пошкоджене, замінити на нове. Не експлуатуйте проектор без захисного скла.
 6. Втримувати між об'єктом проектора і освітлюваною поверхню повинні бути не менше 1 метра.
ІНСТРУКЦІЯ ПО УСТАНОВЛЕННЮ:
 1. Бурові свердловки на стіні/землі, повинні бути встановлені згідно даних вимірів на технічних малюнках.
 2. Вибірете відповідну позицію для проектора.

FR
PROJECTEUR SOLAIRE LED INSTRUCTION
SPECIFICATION:
 Modèle: SAHARA
 32 10200/32 102 10/32 10220/32 10230
 Tension de fonctionnement: DC 3.2V
 Puissance: 100 W / 150 W / 250 W / 300 W
 Source de lumière: LED SMD
 Indice de protection: IP65
 Classe de protection électrique: III
 Matériau: ABS + lentille PC
 Installation et maintenance faciles
PREUVE:
 1. Veuillez lire attentivement les instructions avant installation et bien la conserver.
 2. Doit être installé et assemblé par un professionnel qualifié électricien.
 3. Convient à une utilisation en extérieur.
 4. N'utilisez jamais le projecteur sans verre de protection bndé. Si est cassé, veuillez le remplacer immédiatement.
 5. Gardez une distance d'au moins 1 m entre le projecteur et les autres objets.
INSTALLATION:
 1. Percez des trous sur le mur/à installer selon aux mesures données sur les dessins techniques.
 2. Sélectionnez une position relative et sécurisez le projecteur.

IT
PROIETTORE SOLARE A LED ISTRUZIONI
SPECIFICA:
 Modello: SAHARA
 32 10200/32 102 10/32 10220/32 10230
 Tensione operativa: DC 3.2 V
 Potenza: 100 W / 150 W / 250 W / 300 W
 Sorgente luminosa: LED SMD
 Protezione ingresso: IP65
 Classe di protezione elettrica: III
 Materiale: lente ABS+PC
 Facile installazione e manutenzione
ATTENZIONE:
 1. Si prega di leggere attentamente le istruzioni prima installazione e conservarlo bene.
 2. Deve essere installato e assemblato da un tecnico qualificato elettricista.
 3. È adatto per l'uso esterno.
 4. Non utilizzare mai il proiettore senza vetro protettivo sicuro. Se è rotto, sostituirlo immediatamente.
 5. Mantenere una distanza minima di 1 m tra il proiettore e gli altri oggetti.
INSTALLAZIONE:
 1. Prallacciare i fori sulla parete/terreno per l'installazione alle misure indicate sui disegni tecnici.
 2. Selezionare una posizione relativa e fissare il proiettore.

DE
SOLAR-LED-FLUTLICHT ANWEISUNG
SPECIFIKATION:
 Modell: SAHARA
 32 10200/32 102 10/32 10220/32 10230
 Betriebsspannung: DC 3.2 V
 Leistung: 100 W / 150 W / 250 W / 300 W
 Lichtquelle: SMD-LED
 Schutzart: IP65
 Elektrische Schutzklasse: III
 Material: ABS + PC-Linse
 Einfache Installation und Wartung
VORSICHT:
 1. Bitte lesen Sie die Anleitung vorher sorgfältig durch Installation und aktivieren Sie es gut auf.
 2. Muss von einem Fachmann installiert und zusammengebaut werden.
 3. Es ist für den Außenbereich geeignet.
 4. Benutzen Sie den Projektor niemals ohne Schutzglas. Wenn es kaputt ist, ersetzen Sie es bitte sofort.
 5. Halten Sie einen Abstand von mindestens 1 m zwischen dem Projektor ein und die anderen Objekte.
INSTALLATION:
 1. Bohren Sie Löcher in die Wänden/Boden, um sie entsprechend zu installieren.
 2. Wählen Sie eine relative Position und befestigen Sie den Projektor.

PL
SŁONECZNY REFLEKTOR LED INSTRUKCJA
SPECYFIKACJA:
 Model: SAHARA
 32 10200/32 102 10/32 10220/32 10230
 Napięcie robocze: DC 3.2 V
 Moc: 100 W / 150 W / 250 W / 300 W
 Źródło światła: dioda LED SMD
 Stopień ochrony: IP65
 Klasa ochrony elektrycznej: III
 Materiał: soczewka ABS + PC
 Łatwa instalacja i konserwacja
OSTRZEŻENIE:
 1. Przed użyciem przeczytać instrukcję wcześniej instalacji i dobrze ją zachować.
 2. Musi być zamontowany i zmontowany przez wykwalifikowanego pracownika elektryka.
 3. Nadaje się do użytku na zewnątrz.
 4. Nigdy nie używać projektora bez szkła ochronnego szkła. Jeśli jest uszkodzony, należy go natychmiast wymienić.
 5. Zachować odległość od najmniej 1 m pomiędzy projekтором i inne obiekty.
INSTALACJA:
 1. Wywierć otwory w ścianie/podłodze, zgodnie z którym chcesz je zamontować zgodnie z podanymi wymiarami na rysunkach technicznych.
 2. Wybrać dogodną pozycję i zabezpieczyć projektor.

ES
PROJECTOR SOLAR LED INSTRUCCION
ESPECIFICACION:
 Modelo: SAHARA
 32 10200/32 102 10/32 10220/32 10230
 Voltaje de funcionamiento: DC 3.2 V
 Potencia: 100W / 150W / 250W / 300W
 Fuente de luz: LED SMD
 Protección de ingreso: IP65
 Clase de protección eléctrica: III
 Material: lente ABS + lente PC
 Fácil instalación y mantenimiento
PRECAUCION:
 1. Lea atentamente las instrucciones antes instalación y conservarlo bien.
 2. Debe ser instalado y ensamblado por un técnico calificado, electricista.
 3. Es adecuado para uso al exterior.
 4. Nunca utilices el proyector sin cristal protector. bndé. Si está roto, reemplázalo inmediatamente.
 5. Mantenga una distancia mínima de 1 m entre el proyector y los demás objetos.
INSTALACION:
 1. Taladre agujeros en la pared/suelo para instalarlos de acuerdo según las medidas indicadas en los planos técnicos.
 2. Seleccione una posición relativa y asegure el proyector.

PT
PROJETOR LED SOLAR INSTRUÇÃO
ESPECIFICAÇÃO:
 Modelo: SAHARA
 32 10200/32 102 10/32 10220/32 10230
 Tensão operacional: DC 3.2 V
 Potência: 100W / 150W / 250W / 300W
 Fonte de luz: LED SMD
 Proteção de entrada: IP65
 Classe de Proteção Elétrica: III
 Material: lente ABS + PC
 Fácil instalação e manutenção
CUIDADO:
 1. Leia atentamente as instruções antes instalação e conservá-lo bem.
 2. Deve ser instalado e montado por um técnico qualificado eletricitista.
 3. É adequado para uso al exterior.
 4. Nunca use o projetor sem vidro protetor escudo. Se estiver quebrado, substitua-o imediatamente.
 5. Mantenha uma distância mínima de 1 m entre o projetor e os outros objetos.
INSTALAÇÃO:
 1. Faça furos na parede/solo a ser instalado de acordo às medidas fornecidas nos desenhos técnicos.
 2. Escolha uma posição relativa e fixe o projetor.



Yeşilköy Mah. Atatürk Cad. EGS Business Park B1-Blok Kat:8 No.:299-300 Bakırköy/İstanbul, TÜRKİYE
 Tel: +90 212. 465 07 71 - 465 07 72 - 465 07 73
 Fax: +90 212. 465 07 70
 www.vitolighting.com
 info@vitolighting.com



SK
SOLÁRNE LED SVETLO NÁVOD
ŠPECIFIKÁCIA:
 Model: SAHARA
 32 10200/32 102 10/32 10220/32 10230
 Prevádzkové napätie: DC 3.2V
 Výkon: 100W / 150W / 250W / 300W
 Svetelný zdroj: SMD LED
 Ochrana proti vlhkosti: IP65
 Třída elektrické ochrany: III
 Materiál: ABS + PC čočka
 Jednoduchá instalácia a údržba
POZOR:
 1. Predtým si pozorne prečítajte pokyny inštalácii a dobre ju zachovajte.
 2. Instaláciu a montáž musí vykonať kvalifikovaný pracovník elektriky.
 3. Je vhodný pro venkovní použití.
 4. Nikdy nepoužívejte projektor bez ochranného skla štít. Pokud ji rozbít, okamžitě ji vyměňte.
 5. Důležité vzdáleností mezi projektorom minimálně 1 m a ostatně předměty.
INSTALÁCIA:
 1. Vyvrtejte otvory do stěny/země, které sa mají nainstalovalť s danými mieranami na technických výkresoch.
 2. Vyberte relatívnu polohu a zaistite projektor.

CZ
SOLÁRNÍ LED SVĚTLOMET NÁVOD
SPECIFIKACE:
 Model: SAHARA
 32 10200/32 102 10/32 10220/32 10230
 Pracovní napětí: DC 3.2V
 Výkon: 100W / 150W / 250W / 300W
 Světelný zdroj: SMD LED
 Ochrana proti vlhkosti: IP65
 Třída elektrické ochrany: III
 Materiál: ABS + PC čočka
 Snadná instalace a údržba
POZOR:
 1. Předtím si prosím pozorně přečtěte návod instalace a dobře ji zachovejte.
 2. Instalaci a montáž musí provést kvalifikovaný pracovník elektriky.
 3. Je vhodný pro venkovní použití.
 4. Nikdy nepoužívejte projektor bez ochranného skla štít. Pokud ji rozbít, okamžitě ji vyměňte.
 5. Mezi projektorom dodržujte minimální vzdálenost 1 m a ostatní předměty.
INSTALACE:
 1. Vyvrtejte otvory do stěny/země, které chcete nainstalovalť s danými rozměry na technických výkresoch.
 2. Vyberte relativní polohu a zajistěte projektor.

BIH
SOLARNI LED FLOODLIGHT UPUTSTVO
SPECIFIKACIJA:
 Model: SAHARA
 32 10200/32 102 10/32 10220/32 10230
 Radni napon: DC 3.2V
 Potaz: 100W / 150W / 250W / 300W
 Burini i drites: SMD LED
 Uzlazna zaštita: IP65
 Klasa električne zaštite: III
 Material: Lemie ABS+PC
 Jednostavna instalacija i održavanje
OPRE:
 1. Prije toga pažljivo pročitate upute ugradnji i dobro osuvati.
 2. Mora biti instaliran i montiran od strane kvalifikovano licu električar.
 3. Pogodan je za upotrebu na otvorenom.
 4. Nikada nemojte koristiti projektor bez zaštitnog stakla štita. Ako je polovan, odmah ga zamjenite.
 5. Održavanje udaljenost od min. 1 m između projektorja i ostali objekti.
INSTALACIJA:
 1. Izabrati mjesto na zidu/za ugradnju prema prema dalim mjerama na tehničkim crtežima.
 2. Odaberite relativnu poziciju i pričvrstite projektor.

AL
PROJEKTIK DIELLOR LED UDHËZIM
SPECIFIKIM:
 Model: SAHARA
 32 10200/32 102 10/32 10220/32 10230
 Tension i funksionimit: DC 3.2V
 Fuqia: 100 W / 150 W / 250 W / 300 W
 Burimi i drites: SMD LED
 Mbrojtja nga depërtimi: IP65
 Klasa e mbrojtjes elektrike: III
 Materiali: Lemie ABS+PC
 Instalimi dhe mirëmbajtja e lehtë
KUJDES:
 1. Ju lutemi lexoni me kujdes udhëzimin më parë instalimi dhe ruajtja e mirë e tij.
 2. Duhet të instalohet dhe montohet nga një i kualifikuar elektrikist.
 3. Shtatë i përshtatshëm për përdorim të jashtëm.
 4. Asnjëherë mos e përdorni projektoren pa xhami mbrojtës mbrojtës. Nëse është shpuar, ju lutemi zëvendësojeni menjherë.
 5. Mbrojtje e distancës min. 1 m ndërmjet projektorit dhe objekteve e tjera.
INSTALIMI:
 1. Hapni vrima në mur/okë për t'u instaluar sipas për matjet e dhëna në vizatimet teknike.
 2. Zgjidhni një pozicion relativ dhe sigurojeni projektoren.

MK
СОНЧЕВ ЛЕД ПРОВЕРНИК ИНСТРУКЦИЈА
СПЕЦИФИКАЦИЈА:
 Модел: САХАРА
 32 10200/32 102 10/32 10220/32 10230
 Работно напие: DC 3.2V
 Мощност: 100W / 150W / 250W / 300W
 Извор на светлина: SMD LED
 Заштита од намогување: IP65
 Класа на електрична заштита: III
 Материјал: ABS+PC соодво
 Лесна инсталација и одржување
ВНИМАНИЕ:
 1. Пре почетокот на инсталација по внимателно упатството предвидено инсталација и добро зачувајте го.
 2. Мора да биде инсталиран и склопен од квалификуван Електричар.
 3. Подобен е за надворешна употреба.
 4. Никога не користете го проекторот без заштитно стакло штит. Ако е счупен, не молеете замение го со нов.
 5. Одржување растојание од мин. 1 м помеѓу проекторот и другите предмети.
ИНСТАЛАЦИЈА:
 1. Дупчејте дупци на ѕидиња што треба да се инсталираат според на дадени мерења на технички цртежи.
 2. Изберете релативна позиција и причврстете го проекторот.

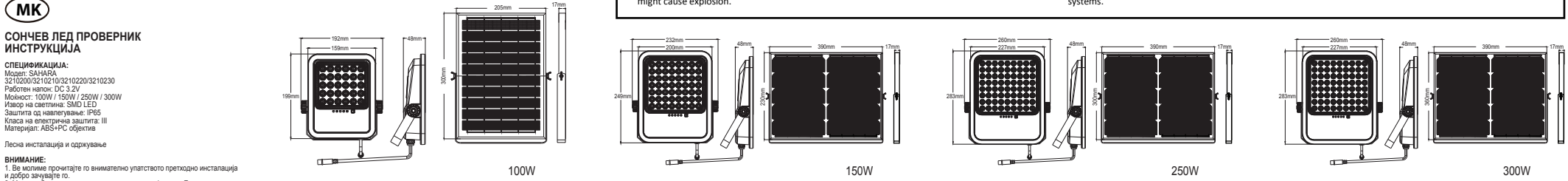
BS
PROIZVEDENO В КИТАЈ
PROIZVOĐITEL: PANLIGHT INTERNATIONAL LIGHTING CO.,LIMITED
10F, 271 HUSHUNAN ROAD, HANGZHOU, CHINA
ВНОСИТЕЛ: ВИТО ЕВРОПА ООД
АДРЕС: Р. София ул Источна Тангенца 102 ет 4
ТЕЛЕФОН: +359 2 434 15 74
ДАТА НА ПРОИЗВОДСТВО (МЕСЕЦ/ГОДИНА): 06/24

TR
ÇINDE ÜRETİLMİŞTİR
PROIZVOĐITEL: PANLIGHT INTERNATIONAL LIGHTING CO.,LIMITED
10F, 271 HUSHUNAN ROAD, HANGZHOU, CHINA
İHALATÇI: RAINAS ELEKTRİK VE AYDINLATMA MALZ İMAL. VE SAN.TİC.LTD.ŞTİ.
ADRES: YEŞİLKÖY MAH. ATATÜRK CAD. EGS BUSINESS PARK BLOKLARI
NO:12 B1 B.KAT NO:299-300 BAKIRKÖY/İSTANBUL
TELEFON:0212 886 3520
ÜRETİM TARİHİ (AY/YIL):06/24

KAZ
СДЕЛАНО В КИТАЕ
ПРОИЗВОДИТЕЛ: PANLIGHT INTERNATIONAL LIGHTING CO.,LIMITED
10F, 271 HUSHUNAN ROAD, HANGZHOU, CHINA
ИМПОРТЕР: ТОО "Вито Казахстан (Вито Казахстан)"
АДРЕС: ир. Райымбекка 348/4 офис 307 (БЦ "Аспара")
ТЕЛЕФОН: +8 (727) 397 0803
ДАТА ПРОИЗВОДСТВА (МЕСАЦ/ГОД):06/24

UA
СДЕЛАНО В КИТАЕ
ПРОИЗВОДИТЕЛ: PANLIGHT INTERNATIONAL LIGHTING CO.,LIMITED
10F, 271 HUSHUNAN ROAD, HANGZHOU, CHINA
ІМПОРТЕР: ТОО "Вито Казахстан (Вито Казахстан)"
АДРЕС: ир. Райымбекка 348/4 офис 307 (БЦ "Аспара")
ТЕЛЕФОН: +8 (727) 397 0803
ДАТА ПРОИЗВОДСТВА (МЕСАЦ/ГОД):06/24

AR
صنع في الصين
PROIZVOĐITEL: PANLIGHT INTERNATIONAL LIGHTING CO.,LIMITED
10F, 271 HUSHUNAN ROAD, HANGZHOU, CHINA
المستورد: VITO COMPANY FOR GENERAL TRADING AND COMMERCIAL SERVICES LTD.
ADDRESS OPPOSITE TO KESNEZAN OPN/ EBIL/ IRAQ
تاریخ الصنع (الشهر / السنة): 06/24



-10°C < ta < +55°C